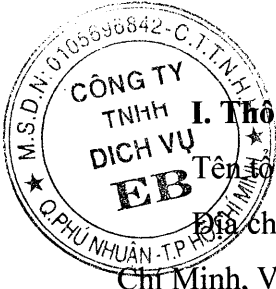


CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM

Số: 100/EB/2018



I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm

Tên tổ chức, cá nhân: **CÔNG TY TNHH DỊCH VỤ EB**

Địa chỉ: Số 163, Đường Phan Đăng Lưu, Phường 01, Quận Phú Nhuận, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

Điện thoại: 02839958368

Fax: 02839958423

Mã số doanh nghiệp: 0105696842

Số Giấy chứng nhận cơ sở đủ điều kiện ATTP:; Ngày cấp:; Nơi cấp:

II. Thông tin về sản phẩm

1. Tên sản phẩm: **HẠT DIÊM MẠCH HỮU CƠ**

2. Thành phần: 100% hạt diêm mạch hữu cơ

3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 730 ngày kể từ ngày sản xuất. Sử dụng tốt nhất trước ngày in trên nắp sản phẩm.

4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:

- Quy cách đóng gói:

Khối lượng tịnh: 400 g/ hộp

- Chất liệu bao bì: Sản phẩm được chứa trong bao bì nhựa PE/ PP. Cam kết bao bì sử dụng đảm bảo vệ sinh an toàn thực phẩm theo quy định của Bộ Y Tế.

5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm (trường hợp thuê cơ sở sản xuất):

Sản xuất bởi: GEOVITA NUTRITION SRL

Địa chỉ: Via ing. Pietro Bosso, 53/A, 15030 Villanova Monferrato (AL), Italy

Xuất xứ: Ý

III. Mẫu nhãn sản phẩm (Nhãn chính và nhãn phụ sản phẩm đính kèm)

IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

- Quy chuẩn kỹ thuật Quốc gia số:

+ Quyết định 46/2007/QĐ-BYT ngày 19/12/2007 (Quy định giới hạn tối đa ô nhiễm sinh học và hoá học trong thực phẩm).

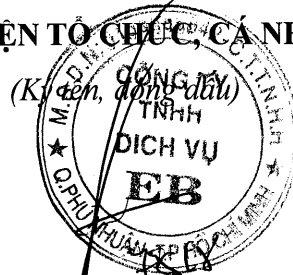
+ QCVN 8-2:2011/BYT (Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với giới hạn ô nhiễm kim loại nặng trong thực phẩm).

+ Văn bản hợp nhất 02: Thông tư hướng dẫn việc quản lý phụ gia thực phẩm.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

TP. Hồ Chí Minh, ngày 20 tháng 07 năm 2018

ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN



CLAUDE RETY

Giám Đốc Phát Triển Ngành Hàng
Business Development Director

NỘI DUNG GHI NHÃN PHỤ SẢN PHẨM

Tên sản phẩm: HẠT DIÊM MẠCH HỮU CƠ

Thành phần: 100% hạt diêm mạch hữu cơ

Ngày sản xuất: .../.../...

Hạn sử dụng: 730 ngày kể từ ngày sản xuất. Sử dụng tốt nhất trước ngày in trên nắp sản phẩm.

Khối lượng tịnh: 400 g

Hướng dẫn sử dụng:

Rửa hạt diêm mạch và để ráo nước. Cho hạt diêm mạch vào chảo và thêm 1 lượng gấp đôi lượng hạt nước lạnh pha muối.

Đem đun sôi, đập nắp và nấu với nhiệt độ thấp trong vòng 12 phút. Hạt chín hoàn hảo khi kích thước hạt nở gấp đôi và mầm trắng tách ra.

Hướng dẫn bảo quản: Trước khi mở nắp, bảo quản ở nhiệt độ phòng. Sau khi mở nắp, bảo quản trong tủ lạnh và dùng trong vòng 24 giờ.

Sản xuất bởi: GEOVITA NUTRITION SRL

Địa chỉ: Via ing. Pietro Bosso, 53/A, 15030 Villanova Monferrato (AL), Italy

Xuất xứ: Ý

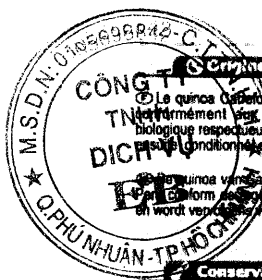
Thương nhân nhập khẩu và chịu trách nhiệm về sản phẩm: CÔNG TY TNHH DỊCH VỤ EB

Địa chỉ: Số 163, Đường Phan Đăng Lưu, Phường 01, Quận Phú Nhuận, TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam

Điện thoại: 02839958368

Fax: 02839958423

NHÃN CHÍNH SẢN PHẨM



Origine / Oorsprong

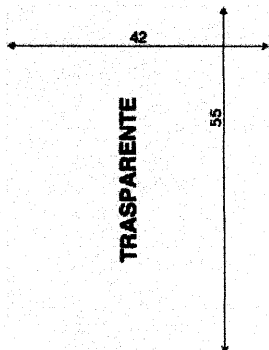
Le quinoa Carrefour bio est cultivé au Pérou, conformément aux règles de la production biologique respectueuse de l'environnement. Il est issu de conditions sèches.

De quinoa van Carrefour Bio wordt geteeld in Peru conform de regels van de milieuverriendelijke en wordt verpakt en verpakt in Italië. 133 mm

Conservation / Bewaring

Conditionné sous atmosphère protectrice. À conserver à l'abri de la chaleur et de l'humidité.

Verpakt onder beschermende atmosfeer. Fns en droog bewaren. 133 mm



46115285

3 560070 826391

Carrefour BIO

Quinoa Source de protéines Bron van eiwitten

12
min

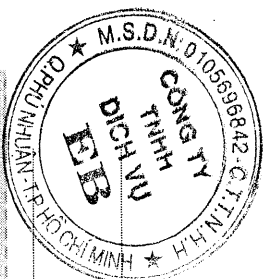


400g e

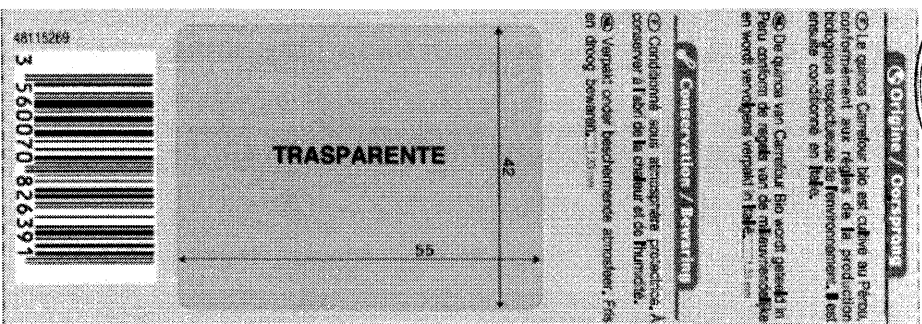


ORIGINE
PÉROU
OORSPRONG
PERU





3560070826391 - BẢN DỊCH NHẬN TIẾNG VIỆT

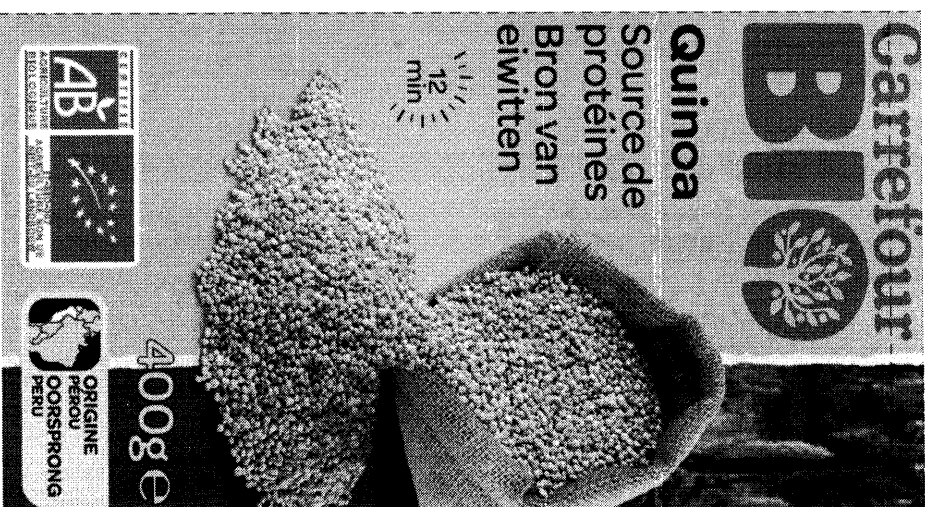


Xuất xứ

Hạt diêm mạch hữu cơ Carrefour được trồng tại Peru, tuân thủ quy định về thân thiện môi trường của việc sản xuất hữu cơ. Sau đó được đóng gói tại Ý.

Bảo quản

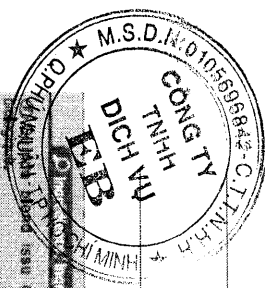
Được đóng gói ở môi trường có bảo hộ. Tránh xa nơi có nhiệt độ và độ ẩm cao.



Carrefour
Hữu cơ

Hạt diêm mạch
Nguồn gốc của chất
Đạm

Chúng nhận nông
nghiệp hữu cơ
Xuất xứ Peru



3560070826391 - BẢN DỊCH NHẬN TIẾNG VIỆT

**Thành phần
Hạt diêm mạch vàng trồng hữu cơ.**

Hạt diêm mạch hữu cơ Carrefour, nguồn chất đạm, đem đến sự nguyên chất cho mọi món ăn. Có thể ăn ẩm riêng hoặc trộn chung với rau và ăn kèm với thịt hoặc cá.

Dinh dưỡng

Giá trị dinh dưỡng trung bình trong:	100g
Năng lượng	1540 kJ 365 kcal
Chất béo	6.8 g
Bão hòa	0.8 g
Carbohydrates	58 g
Đường	4 g
Chất xơ	7.6 g
Đạm	15 g
Muối	0.01 g

Sản phẩm này gồm 5 phần 80g.

Để có chế độ dinh dưỡng cân bằng, hãy ăn các sản phẩm chứa ngũ cốc và tinh bột trong mỗi bữa ăn.

Đóng gói tại Ý bởi Geovita Nutrition, Via P. Bosso 53/A, 15030 Villanova Monferrato cho Interdis.

Chăm sóc khách hàng Carrefour -Interdis –
TSA 91431 -91343 Cedex – France
Đường dây nóng: 09 69 39 7000 (Miễn phí cuộc gọi)

⑤ Mais quinoa alimentaire ut de biologique
biobouw.

⑥ Le quinoa Carrefour Bio, source de
protéines saines et végétales, dans tous les
pays, il peut être servi chaud ou froid, ou mélangé
avec des légumes pour accompagner vos
viandes et poissons. Déjà, il est également
très bon à saler.

⑦ Le quinoa Carrefour Bio est une
variété de quinoa qui est originaire d'une zone
de production d'altitude élevée, ce qui fait
qu'il est très riche en protéines et qu'il est
très bon à saler. Il est également très bon
à saler.

8 Nutrition / Voeding

Valeurs moyennes pour : Cemidade waarden per :	100g
Energie / Energie	1540 kJ 365 kcal
Matières grasses / Vetten dont saturées vetten verzadigd	6,8 g
Glucides / Koolhydraten dont sucres / suikervan suikers	58 g 4 g
Fibres alimentaires / Vezels	7,6 g
Protéines / Eiwitten	15 g
Sel / Zout	0,01 g

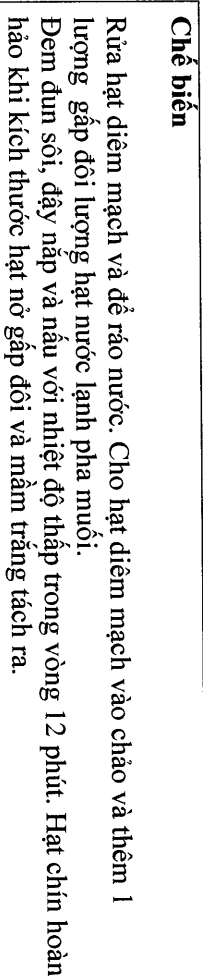
⑧ Ce produit contient 5 portions de 80 g. Pour un
bon équilibre alimentaire, consommez des
aliments et des produits végétaux à chaque repas.

⑨ Dit product bevat 5 porties van 80 g. Een
gezond en evenwichtige voeding.

Consommé en balle par / Verbruikt in balle door:
Geovita Nutrition, Via P. Bosso 53/A, 15030
Villanova Monferrato pour / voor Interdis.

⑩ Service Clientèle Carrefour - Interdis
TSA 91431 - 91343 CEDEx - France

⑪ Carrefour Product Info
P.O. Box 91431 - 91343 Cedex - France
Tel: 09 69 39 70 00



Hạt diêm mạch vàng trồng hữu cơ.

Hạn dùng tốt nhất/ số lô:

43

Số: 1806678/KQKN
Mã số: 1806184-13

KẾT QUẢ THỬ NGHIỆM

Tên khách hàng: **CÔNG TY TNHH DỊCH VỤ EB**

Địa chỉ: 163 Phan Đăng Lưu, Phường 1, Quận Phú Nhuận, TP.Hồ Chí Minh

Tên mẫu: **HẠT DIÊM MẠCH HỮU CƠ**

Tình trạng mẫu: Mẫu thành phẩm, chứa trong bao bì kín

Ngày nhận mẫu: 16/06/2018 Thời gian thử nghiệm: 16/06 – 22/06/2018

Ngày trả kết quả: 23/06/2018

STT	CHỈ TIÊU	ĐƠN VỊ	KẾT QUẢ	PHƯƠNG PHÁP THỬ
01	Năng lượng	Kcal/100g	372	Được tính từ protein, carbohydrate và lipid
02	Protein	%	15.2	AOAC 991.20(*)
03	Lipid	%	7.05	Ref.AOAC 948.22(*)
04	Carbohydrate	%	62.0	TCVN 4594:1988(*)
05	Độ ẩm	%	11.8	AOAC 931.04(*)
06	Cadimi (Cd)	mg/kg	KPH (LOD=0.01)	AOAC 999.11(*)
07	Chì (Pb)	mg/kg	KPH (LOD=0.01)	AOAC 999.11(*)
08	Tổng số vi khuẩn hiếu khí	CFU/g	Không phát hiện	ISO 4833-1:2013(*)
09	<i>Coliforms</i>	CFU/g	Không phát hiện	ISO 4832:2006 (*)
10	<i>Clostridium perfringens</i>	CFU/g	Không phát hiện	ISO 7937:2004(*)
11	<i>Staphylococcus aureus</i>	CFU/g	Không phát hiện	ISO 6888-1:2003(*)
12	<i>Bacillus cereus</i>	CFU/g	Không phát hiện	ISO 7932:2004(*)
13	Tổng số bào tử nấm men, nấm mốc	CFU/g	Không phát hiện	ISO 21527-2:2008(*)
14	<i>Escherichia Coli</i>	MPN/g	0	ISO 16649-3:2015

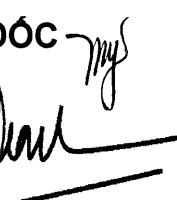
Ghi chú: (*): Chỉ tiêu được VILAS công nhận theo ISO/IEC 17025:2005

KPH: không phát hiện. LOD: Giới hạn phát hiện

Chỉ tiêu 08-13 có ngưỡng phát hiện = 10CFU/g

Phụ trách PTN


Nguyễn Kim Liễu


GIÁM ĐỐC

Nguyễn Thị Hồng

Kết quả chỉ có giá trị trên mẫu thử nghiệm. Thông tin mẫu được ghi theo yêu cầu của khách hàng

Không được sao chép một phần hay toàn bộ kết quả này nếu không được sự đồng ý bằng văn bản của giám đốc công ty TNHH DV KHCN Khuê Nam.